



Citrus juicer
01.201857.01.001

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZEŠCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČÁSTÍ / BESKRIVELSE AF BESTANDDELE / OSIEN KUVAUKSET / BESKRIVELSE AV DELER / ПИСАНИЕ ЗАПЧАСТИ



EN Instruction manual

Safety

- By ignoring the safety instructions the manufacturer cannot be held responsible for the damage.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord cannot become entangled.
- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- The user must not leave the device unattended while it is connected to the supply.
- This appliance is only to be used for household purposes and only for the purpose it is made for.
- This appliance shall not be used by children aged less than 8 years. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless older than 8 and supervised.
- To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.
- Do not allow children to use the device without supervision.
- Switch off the appliance and disconnect from supply before changing accessories or approaching parts that move in use.
- Always disconnect the device from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- It is absolutely necessary to keep this appliance clean at all times, because it comes into direct contact with food.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments.
 - By clients in hotels, motels and other residential type environments.
 - Bed and breakfast type environments.
 - Farm houses.

PARTS DESCRIPTION

- Press handle
- Fruit dome
- Large press cone
- Small press cone
- Pulp sieve
- Reservoir
- Juice spout
- Motor Axis

BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out of the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Before using your appliance for the first time, wipe off all removable parts with a damp cloth. Never use abrasive products.
- Connect the power cable to the socket. (Note: Make sure the indicated voltage on the device matches the local voltage before connecting the device. Voltage 220V-240V 50-60Hz.)

USE

- As soon as the half citrus fruit is pressed onto the juice cone, the motor will be activated.
- Place a suitable glass under the spout of the reservoir. The spout can be pushed down to the juice to anticipate, and be folded up for the anti-drip feature. Do not exert too much pressure on the juice cone. If the sound of the motor increases significantly or the motor itself slows down dramatically, this means too much pressure has been exerted. Please do not run the juicer for longer than 15 seconds without interruption, please take a break for 10 minutes after pressing 10 pieces of oranges.
- Note that this appliance is equipped with an overheat protection which will turn off the device when the temperature gets too high. Once the appliance is cooled down, the thermostat will automatically be reset.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Unplug the appliance. Use a soft, slightly damp cloth to wipe appliance surfaces. Do not allow water or any other liquid to get into the unit.
- Components that have come into contact with food can be cleaned in soapy water.
- Do not use any abrasive detergent or steel wool to clean the appliance, as it may scratch the surfaces.
- The components are suitable for cleaning in a dishwasher.
- The pressure section of the handle can be easily assembled for cleaning.

ENVIRONMENT

- This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of collection.

Support

You can find all available information and spare parts at www.princesshome.eu

NL Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEID

- Als u de veiligheidsinstructies negeert, kan de fabrikant niet verantwoordelijk worden gehouden voor de mogelijke schade.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, de onderhoudsmoniteur van de fabrikant of door personen met een soortgelijke kwalificatie om gevaar te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken en zorg dat het snoer niet in de war kan raken.
- Het apparaat moet op een stabiele, vlakke ondergrond worden geplaatst.
- De gebruiker mag het apparaat niet onbeheerd achterlaten wanneer de stekker zich in het stopcontact bevindt.
- Dit apparaat is uitsluitend voor huishoudelijk gebruik en voor het doel waar het voor bestemd is.
- Dit apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen jonger dan 8 jaar. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samengehangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Houd het apparaat en het netsnoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Laat reiniging en onderhoud niet door kinderen uitvoeren, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Dompel het snoer, de stekker of het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- Buiten het bereik van kinderen houden indien er geen toezicht is.
- Schakel het apparaat uit en verwijder de stekker uit het stopcontact, voordat u accessoires verwisselt of bewegende onderdelen benadert.
- Koppel het apparaat te allen tijde los als er geen toezicht is en alvorens het apparaat te monteren, te demonteren of te reinigen.
- Het is noodzakelijk om dit toestel zuiver te houden, aangezien het in direct contact komt met eetwaren.
- Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk en soortgelijk gebruik, zoals:

 - Personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen.
 - Goasten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen.
 - Bed & Breakfast-type omgevingen.
 - Boerderijen.

ONDERDELENBESCHRIJVING

- Pershendel
- Fruithouder
- Grote perskegel
- Kleine perskegel
- Pulpzeef
- Reservoir
- Sapuit
- Motoras

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Haal het apparaat en de accessoires uit de doos. Verwijder de stickers, de beschermfolie of het plastic van het apparaat.
- Veg voor het eerste gebruik van het apparaat alle afneembare onderdelen af met een vochtige doek. Gebruik nooit schurende producten.
- Sluit de voedingskabel aan op het stopcontact. (Opmerking: Controleer of het voltage op het apparaat overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u het apparaat aansluit. Voltage 220-240 V, 50-60 Hz.)

GEbruIK

- Zodra de halve citrusvrucht op de perskegel wordt gedrukt, wordt de motor geactiveerd.
- Plaats een geschikt glas onder de spuit van het reservoir. Duw de tuimelaag om het sap te laten stromen en omhoog voor de anti-druppeleffect. Oefen niet te veel druk uit op de perskegel. Als het geluid van de motor duidelijk toeneemt of de motor zelf aanzienlijk vertraagt, betekent dit dat te veel druk wordt uitgeoefend.
- Laat de sapmachine niet langer dan 15 seconden ononderbroken draaien. Las na het uitpersen van 10 sinaasappels een pauze van 10 minuten in.
- Merk op dat dit apparaat is uitgerust met een beveiliging tegen oververhitting die het apparaat zal uitschakelen als de temperatuur te hoog wordt. Zodat het apparaat is afgekoeld, wordt de thermostaat automatisch gereed.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Haal de stekker uit het stopcontact. Gebruik een zachte, iets vochtige doek om het apparaat schoon te maken. Zorg ervoor dat er geen water of andere vloeistoffen in het apparaat komt.
- Onderdelen die in aanraking zijn gekomen met voedsel kunnen worden gereinigd in sopwater.
- Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen of staalwol om het apparaat schoon te maken. Hierdoor kunnen krassen op de oppervlakken ontstaan.

- De onderdelen zijn vaatwasserbestendig.
- Het drukdeel van het handvat kan eenvoudig voor reiniging uit elkaar worden gehaald.

MILIEU

- Dit apparaat mag aan het einde van de levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar moet bij een speciaal inzamelpunt voor hergebruik van elektrische en elektronische apparaten worden aangeboden. Het symbool op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing en op de verpakking attendeert u hierop. De in het apparaat gebruikte materialen kunnen worden gerecycled. Met het recyclen van gebruikte huishoudelijke apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het inzamelpunt.

Support

U kunt alle beschikbare informatie en reserveonderdelen vinden op www.princesshome.eu

FR Manuel d'instructions

SÉCURITÉ

- Si vous ignorez les consignes de sécurité, le fabricant ne peut être tenu pour responsable des dommages.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son réparateur ou des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.
- Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le cordon et veillez à ce que celui-ci ne s'enroule pas.
- L'appareil doit être posé sur une surface stable et nivelée.
- Ne laissez jamais le dispositif sans surveillance s'il est connecté à l'alimentation.
- Cet appareil est uniquement destiné à des utilisations domestiques et seulement dans le but pour lequel il est fabriqué.
- Bewegen Sie das Gerät niemals durch Ziehen am Kabel, und stellen Sie sicher, dass sich das Kabel nicht verwickeln kann.
- Das Gerät muss auf einer ebenen, stabilen Fläche platziert werden.
- Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt bleiben, während es an einer Stromquelle angeschlossen ist.
- Dieses Gerät darf nur für den Haushaltgebrauch und nur für den Zweck benutzt werden, für den es hergestellt wurde.
- Dieses Gerät darf nicht von Kindern unter 8 Jahren verwendet werden. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und Kenntissen verwendet werden, sofern diese Personen beaufsichtigt oder über den sicheren Gebrauch des Geräts unterrichtet wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen. Halten Sie das Gerät und sein Anschlusskabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden, es sei denn, sie sind älter als 8 und werden beaufsichtigt.
- Éteignez l'appareil et débranchez-le du secteur avant de changer les accessoires ou d'approcher de parties amovibles durant le fonctionnement
- Débranchez toujours l'appareil du secteur si vous quittez la pièce et avant de le monter, le démonter ou le nettoyer.
- Il est impératif de conserver cet appareil propre en permanence car il est en contact direct avec des aliments.
- Cet appareil est destiné à une utilisation domestique et aux applications similaires, notamment :

 - Coin cuisine des commerces, bureaux et autres environnements de travail.
 - Hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel.
 - Environnements de type chambre d'hôtes.
 - Fermes.

DESCRIPTION DES PIÈCES

- Poignée de presse
- Dôme fruit
- Grand cône de presse
- Petit cône de presse
- Tamis à pulpe
- Réservoir
- Bec verseur de jus
- Axe moteur

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Sortez l'appareil et les accessoires hors de la boîte. Retirez les autocollants, le film protecteur ou le plastique de l'appareil.
- Avant la première utilisation de votre appareil, essayez toutes les pièces amovibles avec un chiffon humide. N'utilisez jamais de produits abrasifs.
- Connectez le câble d'alimentation à la prise. (Remarque : assurez-vous que la tension indiquée sur l'appareil correspond à la tension locale avant de brancher l'appareil. Tension 220 V-240 V, 50-60 Hz.)

UTILISATION

- Dès que la moitié d'agrumes est pressée sur le cône de jus, le moteur entre en action.
- Placez un verre adapté sous le bec du réservoir. Le bec peut être tourné vers le bas en attente du jus ou retourné vers le haut pour la fonction antigelée. N'exercez pas de pression excessive sur le cône de jus. Si le bruit du moteur augmente significativement ou si le moteur ralentit manifestement, la pression exercée est excessive.
- Merk op dat dit apparaat is uitgerust met een beveiling tegen oververhitting die het apparaat zal uitschakelen als de temperatuur te hoog wordt. Zodat het apparaat is afgekoeld, wordt de thermostaat automatisch gereed.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- N'effectuez pas de lavage à l'eau chaude.

- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux, légèrement humide pour essuyer les surfaces de l'appareil. Ne laissez pas l'eau ou d'autres liquides entrer en contact avec l'appareil.

- Note : cet appareil comporte une protection de surchauffe qui coupe l'appareil dès que la température est excessive. Une fois l'appareil refroidi, le thermostat se réinitialise automatiquement.

ENVIRONNEMENT

- Débranchez l'appareil. Utilisez un chiffon doux, légèrement humide pour essuyer les surfaces de l'appareil. Ne laissez pas l'eau ou d'autres liquides entrer en contact avec l'appareil.
- Les composants qui ont touché les aliments peuvent être nettoyés à l'eau savonneuse.
- N'utilisez pas de détergents abrasifs ou de la laine de fer pour nettoyer l'appareil.
- Les pièces vont au lave-vaisselle.
- La section de pression de la poignée peut être facilement démontée pour le nettoyage.

GEBRUIK

- Sobald die halbe Zitrusfrucht auf dem Saftpresskegel gedrückt wird, wird der Motor aktiviert.

- Stellen Sie ein passendes Glas unter den Ausgießer des Sammelbehälters. Der Ausgießer kann für den ausfließenden Saft nach unten gedrückt und für die Antropf-Funktion nach oben geklappt werden.

- Legen Sie nicht zu viel Druck auf den Saftpresskegel aus. Wenn das Motorgeräusch sehr laut wird oder sich der Motor stark verlangsamt, wird

- REINIGUNG UND WARTUNG**

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Wischen Sie mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch die Gerätetoberflächen ab. Wasser oder sonstige Flüssigkeiten dürfen nicht in das Gerät eindringen.

- Komponenten, die mit Speisen in Berührung gekommen sind, können in Seifenwasser gereinigt werden.

- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel oder Stahlwolle, um das Gerät zu reinigen, da hierdurch die Oberflächen beschädigt werden können.

- Die Komponenten sind spülmaschinenfest.

- Der Pressabschnitt des Hebels kann zum Reinigen auf einfache Weise auseinandergebaut werden.

UMWELT

- Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. Ein detailliertes Recycling der verwendeten Materialien kann recycelt werden. Durch das Recyceln gebrauchter Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

- Support**
Sie finden alle erhältlichen Informationen und Ersatzteile auf www.princesshome.eu

ES Manual de instrucciones

SEGURIDAD

- Si ignora las instrucciones de seguridad, eximirá al fabricante de toda responsabilidad por posibles daños.
- Si el cable de alimentación está dañado, corresponde al fabricante, al representante o a una persona de cualificación similar su reemplazo para evitar peligros.
- Nunca mueva el aparato tirando del cable y asegúrese de que no se pueda enredar con el cable.
- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- El usuario no debe dejar el dispositivo sin supervisión mientras esté conectado a la alimentación.
- Este aparato se debe utilizar únicamente para el uso doméstico y sólo para las funciones para las que se ha diseñado.
- Este aparato no debe ser utilizado por niños menores de 8 años. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que no tengan experiencia ni conocimientos, sin ser supervisados o instruidos en el uso del aparato de forma segura y entiendan los riesgos implicados. Los niños no pueden jugar con el aparato. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.

- Entornos de tipo casa de huéspedes.
- Granjas.

DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES

1. Asa de presión
2. Cúpula de fruta
3. Cone para exprimir grande
4. Cone para exprimir pequeño
5. Tamiz de pulpa
6. Depósito
7. Boquilla de zumo
8. Eje motor

ANTES DEL PRIMER USO

Saque el aparato y los accesorios de la caja. Quite los adhesivos, la lámina protectora o el plástico del dispositivo.
Antes de utilizar el aparato por primera vez, pase un paño húmedo por todas las piezas desmontables. Nunca utilice productos abrasivos.
Conecte el cable de alimentación a la toma de corriente. (Nota: Asegúrese de que la tensión indicada en el dispositivo coincide con la tensión local antes de conectar el dispositivo. Tensión 220 V-240 V, 50-60 Hz.)

USO

- Cuando el medio cítrico se exprima contra el cono para zumo, el motor se activará.
- Coloque un vaso adecuado debajo de la boquilla del depósito. La boquilla puede empujarse hacia abajo para anticipar el zumo y plegarse hacia arriba para la función antigoteo. No ejerza demasiada presión sobre el cono para zumo. Si el sonido del motor aumenta significativamente o el motor se ralentiza drásticamente, esto significa que se ha ejercido demasiada presión.
- No haga funcionar el exprimidor durante más de 15 segundos sin interrupción. Haga una pausa de 10 minutos tras exprimir 10 unidades de naranjas.
- Tenga en cuenta que este aparato está equipado con una protección de sobrecalentamiento que apagará el dispositivo cuando la temperatura suba demasiado. Cuando el aparato se haya enfriado, el termostato se restablecerá automáticamente.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Desenchufe el aparato. Líjice un paño suave ligeramente humedecido para limpiar las superficies del aparato. No permita que entre agua o cualquier otro líquido en la unidad.
- Los componentes que han estado en contacto con alimentos pueden lavarse con agua y jabón.
- No use detergentes abrasivos ni lana de acero para limpiar al aparato, podría rayar las superficies.
- Los componentes se pueden lavar en lavavajillas.
- La sección de presión del asa puede desmontar fácilmente para la limpieza.

MEDIO AMBIENTE

Este aparato no debe desecharse con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que se debe entregar en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje quiere atraer su atención sobre esta importante cuestión. Los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Solicite más información sobre los puntos de recogida a las autoridades locales.

Soporte

Puede encontrar toda la información y recambios en www.princesshome.eu

PT Manual de Instruções

SEGURANÇA

- O fabricante não pode ser responsabilizado por quaisquer danos se ignorar as instruções de segurança.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, o seu representante de assistência técnica ou alguém com qualificações semelhantes para evitar perigos.
- Nunca desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que este nunca fica preso.
- O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e estável.
- O utilizador não deve abandonar o aparelho enquanto este estiver ligado à alimentação.
- Este aparelho destina-se a apenas a utilização doméstica e para os fins para os quais foi concebido.
- Este aparelho não deve ser utilizado por crianças com idades compreendidas entre menos de 8 anos. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, assim como com falta de experiência e conhecimentos, caso sejam supervisionadas ou instruídas sobre como utilizar o aparelho de modo seguro e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. Mantenha o aparelho e respetivo cabo fora do alcance de crianças com idade inferior a 8 anos. A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas.
- Para se proteger contra choques elétricos, não mergulhe o cabo, a ficha nem o aparelho em água ou qualquer outro líquido.
- Não permita que as crianças utilizem o dispositivo sem supervisão.
- Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada antes de alterar acessórios ou abordar partes que se movem durante a utilização.
- Desligue sempre o dispositivo da tomada se o mesmo ficar sem supervisão e antes de o montar, desmontar ou limpar.

- É absolutamente necessário manter este aparelho sempre limpo uma vez que entra em contacto direto com alimentos.
- Este aparelho destina-se a ser usado em aplicações domésticas e semelhantes tais como:
 - Zonas de cozinha profissional em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho.
 - Por clientes de hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial.
 - Ambientes de dormida e pequeno almoço.
 - Quintas.

DESCRÍPCION DAS PEÇAS

1. Pega de pressão
2. Cúpula para fruta
3. Cone de pressão grande
4. Cone de pressão pequeno
5. Peneira para polpa
6. Reservatório
7. Bico para sumo
8. Eixo de motor

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Retire o aparelho e os acessórios da caixa. Retire os autocolantes, a película ou plástico de protecção do aparelho.
- Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez, limpe todas as peças amovíveis com um pano húmedo. Nunca utilize produtos abrasivos.
- Ligue o cabo de alimentação à tomada. (Nota: Antes de ligar o aparelho, certifique-se de que a tensão indicada no aparelho corresponde à tensão local. Tensão 220 V-240 V 50-60 Hz)

UTILIZAÇÃO

- Assim que a metade do citrino seja pressionada na cone de sumo, o motor é activado.
- Coloque um copo adequado sob o bico do reservatório. O bico pode ser empurrado para baixo para orientá-lo para o recipiente ou pode ser virado para cima para a função antigotejamento. Não exerça demasiada pressão sobre o cone de sumo. Se o som emitido pelo motor aumentar significativamente ou o motor abrandar dramaticamente, isto significa que foi exercida demasiada pressão.
- Não faça pressão ou espremendo continuamente durante mais de 15 segundos, face intervalos de 10 minutos depois de espremer 10 melões ou laranjas.
- Note que este aparelho está equipado com uma protecção contra sobreaquecimento que irá desligar o dispositivo se a temperatura ficar demasiado elevada. Depois de o aparelho ter arrefecido, o termostato é automaticamente reposto.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Retire o cabo da tomada. Utilize um pano macio e levemente humedecido para limpar as superfícies do aparelho. Não permita a entrada de água ou qualquer outro líquido no aparelho.
- Os componentes que entraram em contacto com alimentos podem ser limpos com água e detergente.
- Não utilize qualquer detergente abrasivo ou esfregão palha-de-áço para limpar o aparelho, dado que poderiam arranhar as superfícies.
- Os componentes são adequadados para limpeza na máquina de lavar loiça.
- A secção de pressão da pega pode ser facilmente desmontada para limpeza.

AMBIENTE

- Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos elétricos e eletrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a proteção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Assistência

Encontra todas as informações e peças de substituição disponíveis em www.princesshome.eu

IT Istruzioni per l'uso

SICUREZZA

- Il produttore non è responsabile di eventuali danni e lesioni conseguenti la mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un addetto all'assistenza o da personale con qualifiche analoghe per evitare rischi.
- Non spostare mai l'apparecchio tirandolo per il cavo e controllare che il cavo non possa rimanere impigliato.
- Collegare l'apparecchio su una superficie stabile e piana.
- Non lasciare mai l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.
- Questo apparecchio è destinato a un uso esclusivamente domestico e deve essere utilizzato soltanto per gli scopi previsti.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore agli 8 anni. L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali oppure senza la necessaria pratica ed esperienza sotto la supervisione di un adulto o dopo aver ricevuto adeguate istruzioni sull'uso in sicurezza dell'apparecchio e aver compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Mantenere l'apparecchio e il relativo cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni. I bambini non devono eseguire interventi di manutenzione e pulizia almeno che non abbiano più di 8 anni e non siano controllati. Håll apparaten och nätkabeln

- Per proteggersi dalle scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o l'apparecchio nell'acqua né in qualsiasi altro liquido.
- Non lasciare che i bambini utilizzino il dispositivo senza supervisione.
- Spegnere l'apparecchio e scollarlo dalla presa di rete prima di cambiare gli accessori o di avvicinarsi alle parti mobili quando in uso.
- Collegare sempre il dispositivo dall'alimentazione se lasciato incustodito e prima dell'assemblaggio, il disassemblaggio o la pulizia.
- È absolutamente necessário pulirre l'apparecchio prima que esso venga in contacto con gli alimenti.
- Questo apparecchio é concepito per uso doméstico e applicazioni similares:

 - Zonas de cozinha profesional em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho.
 - Por clientes de hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial.
 - Ambientes de dormida e pequeno almoço.
 - Quintas.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

1. Leva pressa agrumi
2. Pressa agrumi
3. Cone di spremitura grande
4. Cone di spremitura piccolo
5. Setaccio per la polpa
6. Serbatoio
7. Beccuccio
8. Asse motore

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- Estrarre apparecchio e accessori dall'imballaggio. Rimuovere adesivi, pellicola protettiva o plastica dall'apparecchio.
- Prima di usare l'apparecchio per la prima volta, pulire tutte le parti amovibili con un panno umido. Non utilizzare mai prodotti abrasivi.
- Collegare il cavo di alimentazione alla presa. (Nota: Assicurarsi che la tensione indicata sull'apparecchio corrisponda alla tensione locale prima di collegarlo. Tensione 220 V-240 V 50-60 Hz)

USO

- Non appena la metà dell'agrume viene premuta sul cono per succo, il motore si attiva.
- Collegare un bicchierino adatto sotto il beccuccio del serbatoio. Il serbatoio può essere introdotto nel succo e poi risollevato, per la funzione anticottimento. Non esercitare una pressione eccessiva sul cono di spremitura. Se il rumore del motore aumenta drasticamente o il motore rallenta notevolmente, significa che la pressione esercitata è eccessiva.
- Non azionare l'estrattore di succo in modo continuo per più di 15 secondi e dopo aver premuto 10 parti di arancia attendere 10 minuti.
- Questo apparecchio è dotato di protezione da surriscaldamento che spegne il dispositivo al raggiungimento di una temperatura eccessiva. Non appena l'apparecchio si è raffreddato il termostato viene ripristinato automaticamente.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Collegare l'apparecchio alla corrente. Usare un panno morbido e leggermente umido per pulire le superfici dell'apparecchio. Non far entrare acqua o altri liquidi nell'interno dell'apparecchio.
- I componenti che entrano in contatto con gli alimenti possono essere puliti in acqua e sapone.
- Non utilizzare detergenti abrasivi o lana d'acciaio per pulire l'apparecchio per non graffiare le superfici.
- I componenti sono adatti per il lavaggio in lavastoviglie.
- La sezione di pressione dell'impugnatura è facilmente disassemblabile per la pulizia.

AMBIENTE

- Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos elétricos e eletrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a proteção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Assistência

Tutte le informazioni e le parti di ricambio sono disponibili sul sito www.princesshome.eu!

SV Instruktionshandbok

SÄKERHET

- Om dessa säkerhetsanvisningar ignoreras kan inget ansvar utkrävas tillverkaren för eventuella skador som uppstår vid användning.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Använd aldrig något slippande rengöringsmedel eller stålull för att rengöra apparaten, eftersom ytorna kan repas.
- Trycksektionen på handtaget kan lätt demonteras för rengöring.

OMGIVNING

- Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutas fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på detta. Materialen som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinnas hushållsapparater gör du en viktig insats för skyddet av miljön. Fråga de lokala myndigheterna var det finns återvinningssätt.

AMBIENTE

- Questo apparecchio non deve essere posto tra i rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita, ma deve essere smaltito in un centro di riciclaggio per dispositivi elettrici ed elettronici domestici. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione sottolineano tale importante questione. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando gli apparecchi domestici è possibile contribuire alla protezione dell'ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

Support

Uti hittar all tillgänglig information och reservdelar på www.princesshome.eu!

PL Instrukcje użytkowania

BEZPIECZENSTWO

- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenie w przypadku nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilania, aby uniknąć zagrożenia, musi on być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub osoby o podobnych kwalifikacjach.
- Nie wolno przesuwwać urządzenia, ciągnąć za przewód ani dopuszczać do zaplątania kabla.
- Urządzenie należy umieścić na stabilnej i wypoziomowanej powierzchni.
- Nikdy nie należy zostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Urządzenie przeznaczone jest tylko do eksploatacji w gospodarstwie domowym, w sposób zgodny z jego przeznaczeniem.
- Dzieci poniżej 8 roku życia nie mogą używać tego urządzenia. Z urządzeniem mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych i psychicznych bądź nieposiadające odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, pod warunkiem, że są nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego używania urządzenia, a także rozumieją związanego z tym zagrożenia.
- Denna apparat får endast användas för hushållsändamål och endast för det syfte den är konstruerad för.
- Apparaten ska inte användas av barn som är yngre än 8 år. Apparaten kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om hur apparaten ska användas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstås de risker som kan uppkomma. Barn får inte leka med apparaten och hålltäbeln

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Om drakten och underhållsförvaringen är tom, ska den töms innan förtur. Undvik att enheten får vatten eller annan vätska i den.
- Det är absolut nödvändigt att apparaten alltid är ren eftersom den kommer i direkt kontakt med livsmedel.
- Denna apparat är avsedd för hushållsbruk och liknande användningsområden, såsom:

- utom räckhåll för barn som är yngre än 8 år. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn sävida de inte är äldre än 8 år och övervakas.

- För att undvika förändringar i prädet elektriskt stötar ska du aldrig sänka ned sladden, kontakten eller apparaten i vatten eller någon annan vätska.
- Låt inte barn använda enheten utan tillsyn.
- Stäng av apparaten och koppla från strömförslöjningen innan du byter tillbehör eller delar som rör sig under användning.
- Koppla alltid bort enheten från eluttaget om den lämnas obekvämat och innan montering, demontering eller rengöring.
- Det är absolut nödvändigt att apparaten alltid är ren eftersom den kommer i direkt kontakt med livsmedel.
- Denna apparat är avsedd för hushållsbruk och liknande användningsområden, såsom:

 - Arene cucine per il personale in negozi, uffici e altri ambienti lavorativi.
 - Per i clienti i hotel, motel och andra boendemilj



Citrus juicer
01.201857.01.001

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPS CZEŠCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČÁSTÍ / BESKRIVELSE AF BESTANDDELE / OSIEN KUVAUKSET / BESKRIVELSE AV DELER / ПИСАНИЕ ЗАЧАСТИ



na nich dozerá osoba zodpovedná za ich bezpečnosť alebo ak ich táto osoba vopred poučí o bezpečnej obsluhe spotrebiča a príslušných rizikách. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič a napájací kábel uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti, ktoré sú mälsie ako 8 rokov a bez dozoru.

- Napájací kábel, zástrčku ani spotrebič neponárajte do vody ani do žiadnej inej kvapaliny, aby sa predišlo úrazu elektrickým prúdom.
- Nedovoľte detom, aby sa so spotrebičom hrali bez dozoru.
- Pred výmenou príslušenstva a súčiastok vypnite spotrebič a odpojte ho z prívodu el. energie.
- Ak spotrebič ponecháte bez dozoru a pred montážou, demontážou alebo čistením ho vždy odpojte od elektrickej siete.
- Je veľmi dôležité udržovať tento spotrebič vždy čistý, keďže prichádza do styku s potravinami.
- Toto zariadenie je určené iba na používanie v domácnosti a na podobné účely a smie sa používať, napríklad:

- V kuchynských kútoch vyhradených pre personál v obchodoch, kanceláriach a v iných profesionálnych priestoroch.
- Smú ho používať klienti hotelov, motelov a iných priestorov, ktoré majú ubytovací charakter.
- V turistických ubytovniach.
- Na farmáchiach.

POPIS KOMPONENTOV

- Slatička držadlo
- Nadstavec na ovocie
- Mäkký prítačovaci kužel
- Mäkký prítačovaci kužel
- Sitko na dužinu
- Nádoba
- Výpusť štavy
- Os motora

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Spotrebič a príslušenstvo vyberte z obalu. Zo spotrebiča odstráňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Pred prvým použitím spotrebiča odstráňte všetky demontované diely vlhkou hancúrkou. Nikdy nepoužívajte výroby.
- Napájací kábel zapojte do zásuvky. (Poznámka: Pred zapojením zariadenia skontrolujte, ci napäť uvedené na zariadení zodpovedá napäťu v sieti. Napätie 220 V – 240 V, 50 – 60 Hz.)

POUŽÍVANIE

- Motor sa aktívuje hned po zatlačení polovice ovocia na odšťavovaci kužel.
- Vhodný počas podložte pod výpusť nádoby na štvavu. Výpusť je možné sklopiť, aby štava vystekla, alebo zdvihnuť, ak chcete aktívovať funkciu proti odvádzaniu. Príliš veľmi nádoba na odšťavovaci kužel. Ak sa zvýši hučanie motora alebo ak sa motor veľmi spomalí, to znamená, že sa na kužel vysťavia veľký tiak.
- Odšťavovač nepoužívajte dlhšie ako 15 sekund bez prerušenia, po vymákaní 10 kusov pomarančov nechajte spotrebič 10 minút odpočať.
- Upozorňujeme, že tento spotrebič je vybavený ochranou proti prehriatiu, ktorá spotrebici vypne, pokiaľ sa teplota priblíži zvýši. Keď spotrebici vychladne, termostat sa automaticky resetuje.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Spotrebič odpojte z elektrickej siete. Na utretie povrchov spotrebiča použite mäkkú, mierne vlhkú hancúrku. Nedovoľte, aby sa do spotrebiča nedostala žiadna voda ani tekutina.
- Súčasť a komponenty, ktoré prísluší do kontaktu s jedlom a potravinami sa dajú vycísliť v mydlovej vode.
- Nepoužívajte žiadne abrazívne a harské hrubé čistiace prostriedky alebo drôtenku na čistenie riadu na vycíslenie spotrebiča, pretože to môže poškodiť a znítiť povrchy.
- Casti sú vhodné na umývanie v umývačke riadu.

ZIVOTNÉ PROSTREDIE

- Tento spotrebič nesmie byť na konci životnosti likvidovaný spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recyklačnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotrebiče. Tento symbol na spotrebici, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitosť skutočnosti. Materiály použité v tomto spotrebiči je možné recyklovať. Recyklácia použitých domáčich spotrebicov využazuje mieru prispievatek k ochrane životného prostredia. Informácie o zbernych miestach vám poskytnú miestne úrady.

Podpora

Všetky dostupné informácie a náhradné diely nájdete na www.princesshome.eu

DA Betjeningsvejledning

SIKKERHED

- Hvis sikkerhedsinstrukserne til sidesættes, vil fabrikanten ikke være ansvarlig for skader.
- Hvis netledningen er beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten, dennes service-agent eller af en lignende kvalificeret person, for at undgå fare.
- Flyt aldrig apparatet ved at trække i netledningen, og sørge for, at ledningen ikke bliver sammenfiltret.
- Apparatet skal placeres på et stabilt og plant underlag.
- Efterlad aldrig apparatet uden opsyn.
- Dette apparat er kun til husholdningsbrug og kun til brug for det, som det er konstrueret til.

Dette apparat må ikke anvendes af børn under 8 år. Dette apparat kan anvendes af børn på 8 år og opefter samt personer med reducerede fysiske, sanse- og mentale evner eller mangl på erfaring eller viden vedrørende anvendelsen, hvis de overvåges eller instrueres i brugen af apparatet på en sikker måde samt forstår de medfølgende risici. Børn må ikke lege med apparatet. Hold apparatet og dets kabel væk fra børn på under 8 år. Rengøring og brugervejledelse må ikke foretages af børn, medmindre de er over 8 år og overvåges.

- For at undgå fare for elektrisk stød må netledning, stik eller apparatet ikke nedskænkes i vand eller andre væsker.
- Tild til ikke børn at bruge apparatet uden voksnest tilsyn.
- Sluk for apparatet og træk stikket ud før ekstraudstryk udskiftes, eller du nærmere dig dele i bevegelse.
- Afbryd altid strømforsyningen til apparatet, hvis det efterlades uden opsyn, og før montering, afmontering eller rengøring.
- Det er absolut nødvendigt altid at holde apparatet helt rent, da det kommer i direkte berøring med madvarer.
- Dette apparat er beregnet til brug i husholdninger og lignende steder såsom:

- Kantinenrader i forretninger, kontorer og andre arbejdspladser.
- Af kunder i hoteller, moteller og andre beboelsesmiljøer.
- Miljøer som Bed and Breakfast.
- Bondegårde.

BESKRIVELSE AF BESTANDDELE

- Trykhåndtag
- Frugtkuppel
- Stor trykkegle
- Lille trykkegle
- Sil
- Beholder
- Juicetut
- Motorakse

FØR FØRSTE IBRUGTAGNING

- Fjern husholdningsapparaten og tilbehøret fra kassen. Fjern sviklende etiketter og beskyttelsesfolie eller plastik fra apparatet.
- Før du bruger apparatet første gang, skal alle afgangelige dele rengøres med en fugtig klud. Anvend aldrig slibende produkter.
- Sæt netledningen i stikkontakten. (Bemærk: Kontroller, at den spænding, der er angivet for apparatet, svarer til den lokale spænding, før apparatet tilslutes strømforsyningen. Spænding 220 V – 240 V, 50 – 60 Hz.)

BRUG

- Så snart den halve citrusfrugt er trykket ned over pressetoppen, bliver motoren aktiveret.
- Placer et øgen glas under beholderens tud. Tuden kan skubbes ned til den forventede juice og kan slås op (antidrypfunktion). Tryk ikke for hårdt ned på juicekuglen. Hvis motoren lyder ændrer sig markant, eller hvis motoren kører væsentligt langsommere, betyder det, at der er trykket for hårdt.
- Kør ikke saftpresseren i mere end 15 sekunder uden afbrydelse, hold en pause på 10 minutter, når der er presset 10 appelsinsykker.
- Bemærk, at apparatet er udstyr med overhedsbeskyttelse, som slår apparatet fra, når temperaturen bliver for høj. Når apparatet er kølet af, sættes termostaten automatiskt.

RENGØRING OG VEDLIKEHOLDELSE

- Træk stikket ud. Brug en blød, let fugtig klud til at tørre overfladerne af. Lad ikke vannet eller anden væske trænge ind i apparatet.
- Drej, som kommer i kontakt med madvarer, kan rengøres i sæbevand.
- Brug ikke sibende rengøringsmidler eller ståluld til at rengøre apparatet, da det kan ridse overfladerne.
- Delene kan tåle vask i opvaskmaskine.
- Trykdelen af håndtaget kan nemt afmonteres med henblik på rengøring.

MILJØ

- Dette apparat må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet efter udjært brug, men skal afleveres på en genbrugsplads for elektronik og køkkenapparater. Dette symbol på apparatet, brugsanvisningen og emballagen gør deg opmærksom på dette. Materialene, der er brugt i dette apparat, kan resirkuleres. Ved resirkulering af brukte husholdningsapparater gør du et vigtig bidrag til beskyttelsen af miljøet. Spørg dine lokale myndigheder hvor genbrugspladserne er placeret.

STØTTEANORDNING

Du kan finde al tilgængelig information og reservedele på www.princesshome.eu

FI Ohjekirja

TURVALISUUS

- Jos turvalisuuusohjeita ei noudataeta, valmistaja ei ole vastuussa vahingoista.
- Jos virtajohto vaurioituu, tulee valmistajan, huoltotoedustajan tai vastaanvannan pätevyyden haltijan vahittaa se, jotta välitytään sähköiskun vaaralta.
- Älä koskaan siirrä laitteita vetämällä johdosta ja varmista, ettei johto sotkeenuu.
- Laite on asetettava vakaalle, tasaiselle alustalle.
- Älä koskaan jätä laitteita valvomatta se ollessa käytössä.
- Laitetta saa käyttää vain kotitalouksien tarpeisiin ja vain sen alkuperäiseen käyttötarkoitukseen.
- Alle 8-vuotiaat lapset eivät saa käyttää tätä laitetta. Tätä laitetta saatavaa käyttää 8-vuotiaita ja vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on fyysisiä, aistillisia, henkisiä tai liikkuvuuteen liittyviä rajoitteita, tai joilla on puuttuva kokemus tai tuntemus, mikäli heitä valvotaan ja ohjataan laitteeseen turvalisessa käytössä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Pidä laite ja sen virtajohto alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa. Lapset eivät saa puhdistaa tai suorittaa käyttäjähuoitoa laitteelle, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja valvottuina.
- Sähköiskujen väältämiseksi älä upota johtoa, pistokettoa tai laitetta veteen tai muuhun nesteesee.
- Älä anna lasten käyttää laitetta ilman valvontaa.
- Sammuta laite ja irrota se sähköverkosta ennen kuin vaihdat lisävarusteita tai viettää liikkuvien osien lähetelle.
- Irrota laite aina sähköisyytöstä, jos se jäetään valvomattomaksi ja ennen kokoamista, purkua tai puhdistusta.
- Laite on ehdotettu käytettävä aina puhtaana, koska se on suoraan kosketuksissa ruokaan.
- Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi kotitalouksissa ja samankaltaisissa ympäristöissä, kuten:

– Henkilöltöön keittiötiloissa kaupoissa, toimistoissa ja muissa työpaikoissa.

- Asialkaiden käytössä olevissa tiloissa hotelleissa, motelleissa ja muissa asuinypäristöissä.
- Majotuksissa ja aamiaisen tarjoavissa ympäristöissä.
- Maataloissa.

OSIEN KUVAUS

- Vipukylkin
- Hedelmäkupu
- Suuri purustuskartio
- Pieni purustuskartio
- Hedelmälisäsiivilä
- Säiliö
- Mehunokka
- Mootorin akseli

- FØR FØRSTE GANGS BRUK**
- Ta apparatet og delene ut av boksen. Fjern klistermerker, beskyttende folie eller plast fra apparatet.
 - For apparatet tas i bruk før første gang må alle avtagbare deler rengjøres med en fuktig klut. Hvis aldri slipende eller selve motoren går mye saktere, betyr det at du har presset for hardt.
 - Ikke kjer juicepressen lengre enn 15 sekunder uten avbrudd. Ta en 10 minutters pause etter at du har presset 10 appelsiner.
 - Vær oppmerksom på at dette apparatet er utstyrt med et overopphevingsvern som slår av apparatet når temperaturen blir for høy. Når apparatet er avkjølt, tilbakestilles termostaten automatiskt.

KÄYTÖTÖ

- Mootori käynnistyy, kun puolikas hedelmä painetaan mehustuskartioon. Aseta sopiva lasi säiliöön nukan alle. Nokka voidaan käntää alas mehun annostelua varten ja ylös pisaroitten tiippumisen estämiseksi. Älä kohdista liikaa painetta mehustuskartioon. Jos mootori äänii kasvaa taas moottorin nopeus lasklee huomattavasti, kartioita on painettu liian voimakkaasti.
- Aseta sopiva lasi säiliöön nukan alle. Nokka voidaan käntää alas mehun annostelua varten ja ylös pisaroitten tiippumisen estämiseksi. Älä kohdista liikaa painetta mehustuskartioon. Jos mootori äänii kasvaa taas moottorin nopeus lasklee huomattavasti, kartioita on painettu liian voimakkaasti.
- Älä käytä mehupuristinta keskeytäkseen yli 15 sekunnin ajan. Pidä 10 minuutti tauko 10 appelsinien puristamisen jälkeen.
- Huomaat, että laite on varustettu ylikuumenemisjousilla, joka summittaa laitteen lämpötilan kohottaa liian korkeaksi. Kun laite on jäähtynyt, termostaatti palauttaa automaattisesti.

RENGÖRING OCH VEDLIKEHOLD

- Ta ut strømopluggen. Bruk en myk, lett fuktet klut til å tørke av overflaten. Ikke la vann eller annen væske komme inn i apparatet.
- Komponenter som har vært i kontakt med mat kan rengjøres i såpevann.
- Ikke bruk slipende rengøringsmidler eller ståluld til å rengjøre apparatet, det kan rive opp overflaten.
- Komponenter kan vaskes i oppvaskmaskin.
- Pressdelen av håndtaket kan enkelt demonteres for rengjøring.

MILJØ

- Dette apparatet skal ved utlopet av sin brukstid ikke legges i husholdningsavfall, men bli levert til en sentral for gjenbranning av elektriske og elektroniske husholdningsapparater. Dette symbolet på apparatet, brugsanvisningen og emballasjen gjør deg opmærksom på dette. Materialene som er brukt i dette apparatet kan resirkuleres. Ved resirkulering av brukte husholdningsapparater gir du et viktig bidrag til beskyttelsen av vårt felles miljø. Spør dine lokale autoriteter etter informasjon om innsamlingssted.

Hjelp

Du finner all informasjon og reservedeler på www.princesshome.eu!

RU